

## 65030-2024 - Procedură concurențială

Germania – Servicii de proiectare a structurilor portante – Fachplanung Tragwerksplanung

OJ S 22/2024 31/01/2024

Anunț de participare sau de concesionare - regim standard

Servicii

### 1. Cumpărător

---

#### 1.1. Cumpărător

Denumire oficială: Landkreis Schwandorf

E-mail: [hochbau@lra-sad.de](mailto:hochbau@lra-sad.de)

Forma juridică a achizitorului: Autoritate locală

Activitatea autorității contractante: Servicii publice generale

### 2. Procedură

---

#### 2.1. Procedură

Titlu: Fachplanung Tragwerksplanung

Descriere: Im Rahmen der Erweiterung des Johann-Michael-Fischer-Gymnasium wird die Fachplanung Tragwerksplanung nach § 49 HOAI vergeben [stufenweise Vergabe gem. angefügtem Mustervertrag]. Die Bestandsgebäulichkeiten sollen um 6 Klassen erweitert werden (zu Anpassungen im Bestand kann es je nach Planungs-/ Entwurfskonzept kommen). Die Planung hat eine vollumfängliche Barrierefreiheit zu gewährleisten. Die Positionierung des Anbaus wird im Rahmen des Planungsprozesses festgelegt. Als Grundlage für die Beurteilung der Planungsaufgabe sind u.a. Bestandspläne dem Verfahren beigefügt. Die Planungsleistungen sollen Anfang 2024 starten. Die Bezugsfertigkeit ist für Jahresende 2026/ Frühjahr 2027 angedacht.

Identificatorul procedurii: dd58d931-948f-43dd-bf68-62650e4be4fa

Identificator intern: Tragwerksplanung

Tip de procedură: Negociată cu publicarea prealabilă a unei proceduri concurențiale de ofertare / competitivă cu negociere

Procedura este accelerată: nu

##### 2.1.1. Scop

Natura contractului: Servicii

Clasificarea principală (cpv): 71327000 Servicii de proiectare a structurilor portante

##### 2.1.2. Locul de executare

Adresă poștală: Johannes-Kepler-Straße 4

Localitate: Burglengenfeld

Cod poștal: 93133

Subdiviziunea țării (NUTS): Schwandorf (DE239)

Țara: Germania

##### 2.1.3. Valoare

Valoarea estimată fără TVA: 85 000,00 EUR

##### 2.1.4. Informații generale

Informații suplimentare: #Besonders geeignet für:selbst#

**Temei juridic:**

Directiva 2014/24/UE

vgv -

Legislația transfrontalieră aplicabilă: vgl. Vergabeunterlagen

**2.1.5. Condițiile achiziției publice****Condiții de depunere:**

Numărul maxim de loturi pentru care un ofertant poate depune oferte: 1

Ofertantul trebuie să prezinte oferte pentru toate loturile

**Clauzele contractuale:**

Numărul maxim de loturi pentru care se pot atribui contracte unui singur ofertant: 1

**2.1.6. Motive de excludere**

Corupție: vgl. Vergabeunterlagen

Frauda: vgl. Vergabeunterlagen

Participarea la o organizație criminală: vgl. Vergabeunterlagen

Infrațiuni teroriste sau infracțiuni legate de activități teroriste: vgl. Vergabeunterlagen

Activitățile economice sunt suspendate: vgl. Vergabeunterlagen

**5. Lot**

---

**5.1. Lot: LOT-0001**

Titlu: Tragwerksplanung

Descriere: Im Rahmen der Erweiterung des Johann-Michael-Fischer-Gymnasium wird die Fachplanung Tragwerksplanung nach § 49 HOAI vergeben [stufenweise Vergabe gem. angefügtem Mustervertrag]. Die Bestandsgebäulichkeiten sollen um 6 Klassen erweitert werden (zu Anpassungen im Bestand kann es je nach Planungs-/ Entwurfskonzept kommen). Die Planung hat eine vollumfängliche Barrierefreiheit zu gewährleisten. Die Positionierung des Anbaus wird im Rahmen des Planungsprozesses festgelegt. Als Grundlage für die Beurteilung der Planungsaufgabe sind u.a. Bestandspläne dem Verfahren beigelegt. Die Planungsleistungen sollen Anfang 2024 starten. Die Bezugsfertigkeit ist für Jahresende 2026/ Frühjahr 2027 angedacht.

Identificator intern: Tragwerksplanung

**5.1.1. Scop**

Natura contractului: Servicii

Clasificarea principală (cpv): 71327000 Servicii de proiectare a structurilor portante

Cantitate: 0

**Opțiuni:**

Descrierea opțiunilor: Stufenweise Beauftragung: Leistungsstufe 1: Leistungsphasen 1 und 2  
Leistungsstufe 2: Leistungsphasen 3 und 4  
Leistungsstufe 3: Leistungsphasen 5 - X Vgl. auch Ausschreibungsunterlagen

**5.1.2. Locul de executare**

Adresă poștală: Johannes-Keppler-Straße 4

Localitate: Burglengenfeld

Cod poștal: 93133

Subdiviziunea țării (NUTS): Schwandorf (DE239)

Țara: Germania

**5.1.3. Durata estimată**

Data începerii: 01/05/2024

Data de sfârșit a duratei: 02/09/2030

#### 5.1.4. Reînnoire

Alte informații despre reînnoire: Stufenweise Beauftragung: Leistungsstufe 1: Leistungsphasen 1 und 2 Leistungsstufe 2: Leistungsphasen 3 und 4 Leistungsstufe 3: Leistungsphasen 5 - X  
Vgl. auch Ausschreibungsunterlagen

#### 5.1.5. Valoare

Valoarea estimată fără TVA: 85 000,00 EUR

#### 5.1.6. Informații generale

##### Participare rezervată:

Participarea nu este rezervată.

Trebuie să fie specificate numele și calificările profesionale ale personalului însărcinat cu executarea contractului: Cerință referitoare la cererea de participare

Proiect de achiziții publice nefinanțat din fonduri UE

Achiziția face obiectul Acordului privind achizițiile publice (AAP): da

Această procedură de achiziții publice este adecvată și pentru întreprinderile mici și mijlocii (IMM-uri): da

Informații suplimentare: #Besonders geeignet für:startup#

#### 5.1.7. Achiziție publică strategică

Obiectivul achiziției publice strategice: Nu se aplică achiziții strategice

Abordarea pentru reducerea impactului asupra mediului: Adaptarea la schimbările climatice

Obiectiv social promovat: Condiții de muncă echitabile

#### 5.1.8. Criterii de accesibilitate

Sunt incluse criteriile de accesibilitate pentru persoanele cu handicap

#### 5.1.9. Criterii de selecție

Criteriu:

Tip: Aptitudinea de exercitare a activității profesionale

Denumire: Eignung zur Berufsausübung

Descrierea criteriului de selecție: Ingenieur oder für die Berufsausübung vergleichbare

Qualifikation Bei juristischen Personen: Namentliche Benennung der für die Erbringung der

Leistung verantwortlichen Person Bei juristischen Personen: Berufliche Befähigung der für die

Erbringung der Leistung verantwortlichen Person Erklärung über das Nichtvorliegen von

Ausschlussgründen nach §§ 123 und 124 GWB Angaben zur eventuellen

Bewerbergemeinschaft Angaben zu eventuellen Nachunternehmern Angaben zur

Eignungsleihe Angaben zu eventuellen Interessenskollisionen gem § 73 Abs. 3 VgV Erklärung

zur Einhaltung des Verpflichtungsgesetzes Angaben zur Rechtsform des Unternehmens

Angaben zur Unterauftragsvergabe und Bewerbergemeinschaften Erklärung zur Einhaltung

des Verpflichtungsgesetzes Berufshaftpflichtversicherung (§ 45 Abs. 1 Nr.3 VgV) mit

Mindesthaftungssummen) für: - Personenschäden mind. 2.000.000 € - sonstige Schäden

mind. 1.000.000 € Vgl. auch Ausschreibungsunterlagen [https://www.staatsanzeiger-eservices.](https://www.staatsanzeiger-eservices.de/aJs/EFormsBekEigenUrl?z_param=286482)

[de/aJs/EFormsBekEigenUrl?z\\_param=286482](https://www.staatsanzeiger-eservices.de/aJs/EFormsBekEigenUrl?z_param=286482)

Utilizarea acestui criteriu: Utilizat

Criteriu:

Tip: Capacitatea tehnică și profesională

Denumire: Technische und berufliche Leistungsfähigkeit

Descrierea criteriului de selecție: 2. Technische / berufliche Leistungsfähigkeit 2.1. Personalstruktur 2.1.1. Jährliches Mittel der vom Bewerber in den letzten 3 Jahren beschäftigten techn. Angestellten/Ingenieure einschl. der Führungskräfte 8 % 2.1.2. Jährliches Mittel der vom Bewerber in den letzten 3 Jahren beschäftigten Vollzeitangestellten einschl. der Führungskräfte 7 % 2.1.3. Struktur und Organisationsform bezogen auf die Qualitätssicherung (Organigramm) 6 % 2.4. Referenzobjekte 36 % Anzahl der Referenzobjekte die hinsichtlich Ihrer Planungs- und/ oder Beratungsleistung vergleichbar sind 2.5. Erfahrungen (Sicherstellung der Qualität)/Referenzen 2.5.1. Erfahrungen des Bewerbers mit Maßnahmen welche als Anbau ausgebildet werden liegen vor 12 % 2.5.2. Erfahrungen des Bewerbers mit Holzbau 12 % Vgl. auch Ausschreibungsunterlagen [https://www.staatsanzeiger-eservices.de/aJs/EFormsBekEigenUrl?z\\_param=286482](https://www.staatsanzeiger-eservices.de/aJs/EFormsBekEigenUrl?z_param=286482)

Utilizarea acestui criteriu: Utilizat

Criteriile vor fi utilizate pentru a selecta candidații care urmează să fie invitați în a doua etapă a procedurii

Ponderare (procentaj, valoare exactă): 81,00

Criteriu:

Tip: Capacitatea economică și financiară

Denumire: Wirtschaftliche und finanzielle Leistungsfähigkeit

Descrierea criteriului de selecție: 1. Wirtschaftliche und finanzielle Leistungsfähigkeit 1.1.

Umsatz des Bewerbers in den letzten 3 Geschäftsjahren als gemittelter Jahresbetrag 10 %

1.2. Umsatz des Bewerbers in den letzten 3 Geschäftsjahren bezogen auf die zu vergebende Leistung als gemittelter Jahresbetrag 9 % [https://www.staatsanzeiger-eservices.de/aJs/EFormsBekEigenUrl?z\\_param=286482](https://www.staatsanzeiger-eservices.de/aJs/EFormsBekEigenUrl?z_param=286482)

Utilizarea acestui criteriu: Utilizat

Utilizarea acestui criteriu: Utilizat

Criteriile vor fi utilizate pentru a selecta candidații care urmează să fie invitați în a doua etapă a procedurii

Ponderare (procentaj, valoare exactă): 19,00

**Informații privind a doua etapă a unei proceduri în două etape:**

Numărul minim de candidați care urmează să fie invitați în a doua etapă a procedurii: 3

Numărul maxim de candidați care urmează să fie invitați în a doua etapă a procedurii: 5

Procedura se va desfășura în mai multe etape. În fiecare etapă, unii participanți pot fi eliminați

#### 5.1.10. Criterii de atribuire

Descrierea metodei care trebuie utilizată dacă ponderarea nu poate fi exprimată prin criterii:

vgl. auch Vergabeunterlagen 1. Angaben zur techn. Lösung mit 10 % Gewichtung 2.1-2.4

Fachliche Qualifikation und Berufserfahrung des angebotenen Projektteams und dessen

Organisationsstruktur mit 16 % Gewichtung 2.9 Organisationsstruktur des Projektteams mit 30

% Gewichtung (Summe von 2.9.1 bis 2.9.7) 3. Vorgehensweise zur Qualitätssicherung mit 20

% Gewichtung (Summe aus 3.1 bis 3.5) 4. Ausführungsfristen - Leistungszeitpunkt- Zu

welchem Zeitpunkt kann der Bieter mit den Leistungen beginnen (wird im Auftragsfall

Vertragsbestandteil)? 4 % 5. Honorar 20%

#### 5.1.11. Documentele achiziției

Limbile în care documentele achiziției sunt disponibile oficial: germană

Termenul-limită pentru solicitarea de informații suplimentare: 29/02/2024 10:00:00 (UTC+01:

00) ora Europei Centrale, ora de vară a Europei Occidentale

Unde se găsesc documentele achiziției: [https://www.staatsanzeiger-eservices.de/aJs/EFormsBekVuUrl?z\\_param=286482](https://www.staatsanzeiger-eservices.de/aJs/EFormsBekVuUrl?z_param=286482)

**Canal de comunicare ad-hoc:**

Nume: Vergabeportal

URL: <https://www.staatsanzeiger-eservices.de/>

#### 5.1.12. Condițiile achiziției publice

##### Condițiile procedurii:

Data estimată de trimitere a invitațiilor de depunere a ofertelor: 18/03/2024

##### Condiții de depunere:

Depunere electronică: Obligatorie

Adresa de depunere: <https://www.staatsanzeiger-eservices.de/>

Limbile în care pot fi depuse ofertele sau cererile de participare: germană

Catalog electronic: Nu este permisă

Variante: Nu este permisă

Ofertanții pot depune mai multe oferte: Nu este permisă

Termenul-limită pentru primirea cererilor de participare: 01/03/2024 10:00:00 (UTC+01:00) ora Europei Centrale, ora de vară a Europei Occidentale

Durata în care oferta trebuie să rămână valabilă: 60 Zile

##### Informații care pot fi completate după termenul-limită de depunere:

Niciun document nu poate fi transmis ulterior.

Informații suplimentare: vgl. Vergabeunterlagen

##### Informații privind deschiderea publică:

Locul: Digitale Öffnung -Keine Bewerber oder Bieter zugelassen)

Informații suplimentare: Digitale Öffnung -Keine Bewerber oder Bieter zugelassen)

##### Clauzele contractuale:

Executarea contractului trebuie efectuată în cadrul unor programe de angajare protejată: Nu

Este necesar un acord de confidențialitate: nu

Facturare electronică: Obligatorie

Se va utiliza comanda electronică: da

Se va utiliza plata electronică: da

Forma juridică pe care trebuie să o adopte un grup de ofertanți căruia i se atribuie un contract: BGB

Acord financiar: vgl. Vergabeunterlagen

#### 5.1.15. Aspecte tehnice

##### Acord-cadru:

Niciun acord-cadru

##### Informații despre sistemul dinamic de achiziții:

Nu există un sistem dinamic de achiziție

Licitație electronică: nu

#### 5.1.16. Informații suplimentare, mediere și căi de atac

Organizația responsabilă cu căile de atac: Landkreis Schwandorf

Organizația care furnizează informații suplimentare cu privire la procedura de achiziții: Landkreis Schwandorf

Organizația care oferă acces offline la documentele achiziției: Landkreis Schwandorf

Organizația care primește cererile de participare: Landkreis Schwandorf

Organizația care prelucrează ofertele: Landkreis Schwandorf

TED eSender: Beschaffungsamt des BMI

## 8. Organizații

---

### 8.1. ORG-0002

Denumire oficială: Beschaffungsamt des BMI  
Număr de înregistrare: 994-DOEVD-83  
Localitate: Bonn  
Cod poștal: 53119  
Subdiviziunea țării (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)  
Țara: Germania  
E-mail: [esender\\_hub@bescha.bund.de](mailto:esender_hub@bescha.bund.de)  
Telefon: +49228996100

**Rolurile acestei organizații:**

TED eSender

**8.1. ORG-0001**

Denumire oficială: Landkreis Schwandorf  
Număr de înregistrare: 09376000-00014-24  
Departament: Sachgebiet 1.4 Hochbau  
Adresă poștală: Wackersdorfer Straße 80  
Localitate: Schwandorf  
Cod poștal: 92421  
Subdiviziunea țării (NUTS): Schwandorf (DE239)  
Țara: Germania  
Punct de contact: Hochbauabteilung Landkreis Schwandorf  
E-mail: [hochbau@lra-sad.de](mailto:hochbau@lra-sad.de)  
Telefon: +49 9431 471 416  
Fax: +49 9431 471 117  
Adresa de internet: <https://www.landkreis-schwandorf.de>

**Rolurile acestei organizații:**

Cumpărător

Lider de grup

Organizația care furnizează informații suplimentare cu privire la procedura de achiziții

Organizația care oferă acces offline la documentele achiziției

Organizația care primește cererile de participare

Organizația care prelucrează ofertele

Organizația responsabilă cu căile de atac

## Informații privind anunțul

---

Identificatorul/versiunea anunțului: 43f30df1-bbb3-4cec-adc7-524c6d775eb6 - 01

Tip de formular: Procedură concurențială

Tip de anunț: Anunț de participare sau de concesiune - regim standard

Subtipul anunțului: 16

Data notificării expedierii: 29/01/2024 00:00:00 (UTC+01:00) ora Europei Centrale, ora de vară a Europei Occidentale

Limbile în care acest anunț este disponibil oficial: germană

Numărul de publicare al anunțului: 65030-2024

Numărul ediției JO S: 22/2024

Data publicării: 31/01/2024